



INNOVÁCIÓS ÉS TECHNOLÓGIAI
MINISZTERIUM

H	U	1	1	2	0	1	8	0	0	0	5
H	U	1	2	2	0	1	8	0	0	0	7
H	U	3	1	0	0	1	8	0	0	0	5
H	U	3	2	0	0	1	8	0	0	0	4

VASÚTBIZTONSÁGI TANÚSÍTVÁNY,
KARBANTARTÁSÉRT FELELŐS SZERVEZETI (ECM) TANÚSÍTVÁNY

és

KARBANTARTÁSI FELADATOKRA VONATKOZÓ TANÚSÍTVÁNY

a

SWIETELSKY VASÚTTECHNIKA

KORLÁTOLT FELELŐSSÉGŰ TÁRSASÁG

részére.

A vasútbiztonsági tanúsítvány megerősíti, hogy a vasúttársaság karbantartási rendszerrel kiegészített biztonságirányítási rendszere megfelel a 2004/49/EK irányelvben, a 2005. évi CLXXXIII. törvényben, a 31/2010. NFM rendeletben és a 40/2006. GKM rendeletben foglaltaknak.

A vasúttársaság jogosult a VHF/5008-3/2018-NFM számú határozattal kiadott vasútbiztonsági tanúsítvány alapján a magyarországi

vonatási és árutovábbítási tevékenység

végzésére, a határozatban foglalt feltételek és kötelezettségek betartása mellett.

A Karbantartásért felelős szervezeti (ECM) és Karbantartási feladatokra vonatkozó Tanúsítványok megerősítik, hogy a vasúti társaság karbantartási rendszere megfelel a 445/2011/EU rendelet előírásainak.

A vasútbiztonsági tanúsítvány, a karbantartásért felelős szervezeti (ECM) és a karbantartási feladatokra vonatkozó tanúsítvány érvényessége 2018. augusztus 16-tól 2023. augusztus 15-ig tart.

A 2018. július 27-én kelt VHF/5008-3/2018-NFM számú határozattal kiadott vasútbiztonsági tanúsítvány a karbantartásért felelős szervezeti és a karbantartási feladatokra vonatkozó tanúsítvánnyal együtt érvényes!

Kiállítás időpontja:
Budapest, 2018. július 31.



Gémesi Levente
osztályvezető



INNOVÁCIÓS ÉS TECHNOLÓGIAI MINISZTERIUM



BIZTONSÁGI-TANÚSÍTVÁNY - A. RÉSZ

Biztonsági tanúsítvány a 2004/49/EK irányelvnek és az alkalmazandó nemzeti jogszabályoknak megfelelő biztonsági rendszer Európai Unión belüli elfogadásának megerősítéséről

UNIÓS AZONOSÍTÓSZÁM: HU 11 2018 0005

1. A TANÚSÍTVÁNYBAN RÉSZESÜLŐ VASÚTTÁRSASÁG

Hivatalos elnevezés: Swietelsky Vasúttechnika Korlátolt Felelősségű Társaság	
Vasúttársaság neve: Swietelsky Vasúttechnika Kft.	Betűszavas elnevezés: H-SWIVT
Nemzeti nyilvántartási szám: Cg. 18-09-108410	Héa-szám: HU 14564477

2. TANÚSÍTVÁNYT KIÁLLÍTÓ SZERVEZET

Szervezet: Innovációs és Technológiai Minisztérium
Ország: Magyarország

3. TANÚSÍTVÁNY INFORMÁCIÓ

- új tanúsítvány	<input type="checkbox"/>	Karbantartásért felelős szervezeti tanúsítvány: IGEN / NEM
- meghosszabbított tanúsítvány	<input checked="" type="checkbox"/>	Karbantartásért felelős szervezeti tanúsítvány száma: HU/31/0018/0005
- naprakésszé tett/módosított tanúsítvány	<input type="checkbox"/>	A korábbi tanúsítvány uniós azonosítószáma: HU 11 2013 0007
Érvényesség kezdete: 2018. augusztus 16.		vége: 2023. augusztus 15.
Szolgáltatás(ok) típusa(i): vontatás és árutovábbítás - veszélyes árukkal kapcsolatos szolgáltatások nélkül		
Szállítási mennyiség: kevesebb, mint 500 millió tonna-kilométer évente		
Vasúttársaság mérete: kis vállalkozás		
A karbantartásért felelős szervezet tevékenységeinek hatálya: Kiterjed a veszélyes áruk szállítására szolgáló tartálykocsikra: IGEN / NEM Kiterjed egyéb, a veszélyes áruk szállítására szolgáló kocsikra: IGEN / NEM		

4. ALKALMAZANDÓ NEMZETI JOGSZABÁLYOK

2005. évi CLXXXIII. törvény; 40/2006. (VI. 26.) GKM rendelet; 31/2010. (XII. 23.) NFM rendelet; 18/2010. (III. 12.) KHEM rendelet; 19/2011. (V. 10.) NFM rendelet; 22/2010. (XII. 20.) NFM rendelet;
--

5. KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

UVH/VF/5008-3/2018. számú határozat

Kiállítás időpontja

Budapest, 2018. július 31.

Belső hivatkozási szám

UVH/VF/5008-3/2018.

Aláírás

Gémesi Levente

Gémesi Levente

osztályvezető

Hatósági bélyegző





INNOVÁCIÓS ÉS TECHNOLÓGIAI MINISZTERIUM

BIZTONSÁGI TANÚSÍTVÁNY - B. RÉSZ



Biztonsági tanúsítvány a 2004/49/EK irányelvnek és az alkalmazandó nemzeti jogszabályoknak megfelelő, a vasúttársaság által az érintett hálózat biztonságos üzemeltetéséhez szükséges különleges követelmények teljesítése érdekében elfogadott rendelkezések engedélyezéséről

UNIÓS AZONOSÍTÓSZÁM: HU 12 2018 0007

1. A TANÚSÍTVÁNYBAN RÉSZESÜLŐ VASÚTTÁRSASÁG

Hivatalos elnevezés: Swietelsky Vasúttechnika Korlátolt Felelősségű Társaság	
Vasúttársaság neve: Swietelsky Vasúttechnika Kft.	Betűszavas elnevezés: H-SWIVT.
Nemzeti nyilvántartási szám: Cg. 18-09-108410	Héa-szám: HU 14564477

2. TANÚSÍTVÁNYT KIÁLLÍTÓ SZERVEZET

Szervezet: Innovációs és Technológiai Minisztérium
Ország: Magyarország

3. TANÚSÍTVÁNY INFORMÁCIÓ

- új tanúsítvány	<input type="checkbox"/>	A korábbi tanúsítvány uniós azonosítószáma: HU 12 2013 0009
- meghosszabbított tanúsítvány	<input checked="" type="checkbox"/>	
- naprakészé tett/módosított tanúsítvány	<input type="checkbox"/>	
Érvényesség kezdete: 2018. augusztus 16.		vége: 2023. augusztus 15.
Szolgáltatás(ok) típusa(i): vontatás és árutovábbítás - veszélyes árukkal kapcsolatos szolgáltatások nélkül		

4. BIZTONSÁGI TANÚSÍTVÁNY - A. RÉSZ (biztonsági rendszer engedélyezése)

Uniós azonosítószám: HU 11 2018 0005

5. ÜZEMELTETETT VONALAK

--

6. KÜLÖNLEGES FELTÉTELEK ÉS KÖTELEZETTSÉGEK

VHF/5008-3/2018. számú határozat

7. ALKALMAZANDÓ NEMZETI JOGSZABÁLYOK

2005. évi CLXXXIII. törvény; 40/2006. (VI. 26.) GKM rendelet; 31/2010. (XII. 23.) NFM rendelet; 18/2010. (III. 12.) KHEM rendelet; 19/2011. (V. 10.) NFM rendelet; 22/2010. (XII. 20.) NFM rendelet;
--

Kiállítás időpontja

Budapest, 2018. július 31.

Aláírás

Gémesi Levente
osztályvezető

Belső hivatkozási szám

VHF/5008-3/2018.

Hatósági bélyegző





INNOVÁCIÓS ÉS TECHNOLÓGIAI MINISZTERIUM



KARBANTARTÁSÉRT FELELŐS SZERVEZETI TANÚSÍTVÁNY

amely megerősíti a karbantartásért felelős szervezetnek a 2004/49/EK irányelvnek és a 445/2011/EU rendeletnek megfelelő karbantartási rendszerének az Európai Unió belüli elfogadását.

1. A TANÚSÍTOTT KARBANTARTÁSÉRT FELELŐS SZERVEZET

Hivatalos elnevezés: Swietelsky Vasúttechnika Korlátolt Felelősségű Társaság	
Vasúttársaság rövid neve: Swietelsky Vasúttechnika Kft.	Betűszavas elnevezés: H-SWIVT
Teljes postai cím: 9500. Celldömölk, Nagy Sándor tér 14.	
Nemzeti nyilvántartási szám: Cg. 18-09-108410	Héa-szám: HU 14564477

2. TANÚSÍTÓ SZERV

Hivatalos megnevezés: Innovációs és Technológiai Minisztérium
Teljes Postai cím: 1011 Budapest, Fő utca 44-50.
A tanúsító szervezet hivatkozási száma: HU/30/0017/0001

3. TANÚSÍTVÁNYRA VONATKOZÓ INFORMÁCIÓ

- új tanúsítvány	<input type="checkbox"/>	A korábbi karbantartásért felelős szervezeti tanúsítvány uniós azonosító száma: HU/31/0013/0004
- meghosszabbított tanúsítvány	<input checked="" type="checkbox"/>	
- naprakészre tett/módosított tanúsítvány	<input type="checkbox"/>	
Érvényesség kezdete: 2018. augusztus 16.		vége: 2023. augusztus 15.
Vállalkozás típusa: vasúttársaság		

4. A KARBANTARTÁSÉRT FELELŐS SZERVEZET TEVÉKENYSÉGEINEK HATÁLYA

Kiterjed a veszélyes áruk szállítására szolgáló tartálykocsikra:	IGEN / NEM
Kiterjed egyéb, a veszélyes áruk szállítására szolgáló kocsikra:	IGEN / NEM

5. KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

VHF/5008-3/2018; számú határozat

Kiállítás időpontja

Budapest, 2018. július 31.

Belső hivatkozási szám

HU/31/0018/0005

Alíráás

Gémesi Levente
osztályvezető

Hatósági bélyegző





INNOVÁCIÓS ÉS TECHNOLÓGIAI MINISZTERIUM



KARBANTARTÁSI FELADATOKRA VONATKOZÓ TANÚSÍTVÁNY

amely megerősíti a 2004/49/EK irányelvnek és a 445/2011/EU rendeletnek megfelelő karbantartási rendszernek az Európai Unión belüli elfogadását

1. TANÚSÍTOTT SZERVEZET

Hivatalos megnevezés: Swietelsky Vasúttechnika Korlátolt Felelősségű Társaság	
Rövidítés: Swietelsky Vasúttechnika Kft.	
Teljes postai cím: 9500 Celldömölk, Nagy Sándor tér 14.	
Cégjegyzékszám: Cg. 18-09-108410	Héa-azonosító szám: HU 14564477

2. TANÚSÍTÓ SZERV

Hivatalos megnevezés: Innovációs és Technológiai Minisztérium	
Teljes postai cím: 1011 Budapest, Fő utca 44-50.	
A tanúsító szerv hivatkozási száma: HU/30/0017/0001	

3. A TANÚSÍTVÁNYRA VONATKOZÓ INFORMÁCIÓ

Ez egy	- új tanúsítvány	<input type="checkbox"/>	A korábbi tanúsítvány uniós azonosító száma: HU/32/0015/0001
	- meghosszabbított tanúsítvány	<input checked="" type="checkbox"/>	
	- naprakészé tett/módosított tanúsítvány	<input type="checkbox"/>	
Érvényesség kezdete: 2018. augusztus 16.		vége: 2023. augusztus 15.	
Vállalkozás típusa: vasúti társaság, üzemben tartó, karbantartási vállalkozó			

4. A KARBANTARTÁSI TEVÉKENYSÉGEK HATÁLYA

Kiterjed a veszélyes áruk szállítására szolgáló tartálykocsikra	IGEN / <u>NEM</u>
Kiterjed egyéb, a veszélyes áruk szállítására szolgáló kocsikra:	IGEN / <u>NEM</u>

5. KARBANTARTÁSI FELADATOK

Karbantartás-fejlesztés	IGEN	<input checked="" type="checkbox"/>	NEM	<input type="checkbox"/>
Járműállomány-karbantartás irányítás	IGEN	<input checked="" type="checkbox"/>	NEM	<input type="checkbox"/>
Karbantartás-végrehajtás	IGEN	<input checked="" type="checkbox"/>	NEM	<input type="checkbox"/>

Részleges karbantartási feladatok esetében azok az alfeladatok, amelyekre vonatkozóan ez a tanúsítvány érvényes (lásd a 445/2011/EU rendelet III. mellékletében szereplő listát):

A tanúsítvány érvényessége a vasúti teherkocsikon az UVH/VF/5008-3/2018-ITM. számú határozattal elfogadott Biztonságirányítási Kézikönyv 28. számú mellékletében felsorolt karbantartási technológiák alapján végzett javításokra terjed ki.

6. KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

VHF/5008-3/2018-ITM: számú határozat	
Kibocsátás dátuma és érvényességi idő:	Aláírás
Budapest, 2018. július 31.	
Belső hivatkozási szám	Tanúsító szerv bélyegzője:
HU/32/0018/0004	





INNOVÁCIÓS ÉS TECHNOLÓGIAI MINISZTERIUM

MŰSZAKI ENGEDÉLY

a vasúti járművek karbantartását, javítását és időszakos vizsgálatát végző műhelyekről szóló 24/2016.
(VII. 18.) NFM rendelet 3. § (1) bekezdés szerint

1. ENGEDÉLYES SZERVEZET

Hivatalos megnevezés: Swietelsky Vasúttechnika Korlátolt Felelősségű Társaság	
Postacím: 9500 Celldömölk, Nagy Sándor tér 14.	
Cégjegyzékszám: 18-09-108410	Adószám: HU 14564477

2. ENGEDÉLYEZŐ SZERV

Hivatalos megnevezés: Információs és Technológiai Minisztérium, Vasúti Hatósági Főosztály
Postacím: 1441 Budapest, Pf. 88.

3. ENGEDÉLYRE VONATKOZÓ INFORMÁCIÓ

Ez egy	- új engedély	<input checked="" type="checkbox"/>	Korábbi műszaki engedély hivatkozási száma: -
	- módosított engedély	<input type="checkbox"/>	

A műszaki engedély határozatlan ideig érvényes.

4. ENGEDÉLYES TEVÉKENYSÉGÉRE VONATKOZÓ INFORMÁCIÓ

A TEHERVAGONOK KARBANTARTÁSÁÉRT FELELŐS SZERVEZETEK TANÚSÍTÁSÁRÓL ÉS A 653/2007/EK RENDELET MÓDOSÍTÁSÁRÓL SZÓLÓ A BIZOTTSÁG 2011. MÁJUS 10-I 445/2011/EU RENDELET HATÁLYA ALÁ NEM TARTOZÓ VASÚTI JÁRMŰVEK

JÁRMŰTÍPUS	VHF/5008-3/2018-ITM. számú határozat 8. számú melléklete szerint
------------	---

telephelyi javítása, karbantartása	IGEN	<input checked="" type="checkbox"/>	NEM	<input type="checkbox"/>
nem helyhez kötött javítása, karbantartása	IGEN	<input checked="" type="checkbox"/>	NEM	<input type="checkbox"/>
időszakos és rendkívüli vizsgálata	IGEN	<input checked="" type="checkbox"/>	NEM	<input type="checkbox"/>

TELEPHELY AZONOSÍTÓ	TELEPHELY CÍME
Swietelsky Vasúttechnika Kft.	9500 Celldömölk, Nagy Sándor tér 14.

5. KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

VHF/5008-3/2018-ITM. számú határozat

Kibocsátás dátuma:

Budapest, 2018. július 31.

Hivatkozási szám:

HU 39 0018 0001

Aláírás

Cémesi Levente

osztályvezető

P. H.

